



Procès-verbal de la 82ème assemblée des délégués
du 23 février 2019
à Chézard-St-Martin

Durée :	13h00 – 16h45	
Convocation :	Comité de l'ARY	
Sous la présidence de :	Christian Venetz	
Organisateur de l'AD :	JK Val-de-Ruz sous la présidence de André Haussener	
Procès-verbal :	Antje Burri	
Traduction :	Antje Burri	
Invités d'honneur :	Karin Niederberger, présidente centrale Josef Iten, contrôleur des membres d'honneur Walter Frei, de la fondation de la famille Frei	
Marraine du drapeau ARY :	Susanne Herren	
Parrain du drapeau ARY :	Gion Huonder	
Banneret de l'ARY :	Jacques Domont et remplaçante Cindy Jaquie	
Dames d'honneur :	Francine Isler Evard und Anita Matthey	
Délégation du CO de la Fête des Yodleurs ARY 2018 :	David Girod, Alain Leuenberger, Maurus Gerber und Hans Bucher	
Délégation du CO de la Fête de l'AFY 2020	Daniel Buser, président de l'organisation responsable et responsable du marketing et de la communication	
Délégation du CO de la Fête des Yodleurs ARY 2021 :	Armin Zollet, Heinz Tschannen JK Edelweiss Flamatt Michaela Beier und Adrian Zollet, Kurt Mettler, JK Cordast	
Délégués des sections :	AYBC	Rolf Christen
	AYSC	Richard Huwiler
	AYNE	Peter F. Hänni
	AYNOU	Karin Ramseyer
Membres d'honneur :	Walter Bucher	Paul Herren
	Gion Huonder	Alain Meuwly
	Schwaller Fridolin	In Albon Josef
	Hansrüedi Zbinden	Titus Von Arx
Membres honoraires :	Christine Borel	Alois Gilli
	Ruth Massonnet	Walter Rüfenacht
	Christian Jungo	Paul Zbinden
Rapporteuse/Rapporteur ARY :	FR/GE/NE/VD/JU:	Antje Burri
	VS:	Andreas Seitz, excusé
Reviseurs des comptes ARY :	Céline Bächler und André Haussener	
Représentants de la presse :	SHJZ / Walliser Bote	Antje Burri
	Freiburger Nachrichten	Antje Burri
	autres medias	Antje Burri

Excusés :

Hector Herzig	secrétaire central de l'AFY
JK Bachji Lalden	
Gemischter JK Bärgerve Naters	
Marinette und Josef Feremutsch	
Marc-Antoine Grec	membre honoraire
Hermann Ogi	membre d'honneur
Von Arx Irene	membre d'honneur
Willy Cevey	membre honoraire
Gilbert Kolly u. Andrea Pürro	membre d'honneur
Felix Boschung	
Marie-Louise Merz	membre d'honneur
Michel Hans	membre honoraire
Bernadette Kaufmann-Durrer	
Andreas Seitz	

L'assemblée est ouverte par l'interprétation du morceau de musique « ARYverdon » de Willy Jacques, sous la direction de Christofer Borloz des joueurs et joueuses de cor de Alpes, accompagnés des lanceuses et lanceurs de drapeau. Ils ont fourni avec leur performance une image cohérente avant le début de la réunion des délégués.

Le président de l'ARY, Christian Venetz, adresse au nom du comité la bienvenue aux participants de cette 82^{ème} assemblée des délégués à Chézard-St-Martin.

L'assemblée et les honneurs des nouveaux vétérans sont tenus en allemand et en français avec projection des textes dans les deux langues sur grand-écran. Les deux langues sont également prises en compte lors de la cérémonie des honorés.

Les camarades du "JK Val-de-Ruz" - organisateurs de la réunion des délégués se sont inquiétés de l'infrastructure nécessaire de la salle de l'assemblée "La Rebatte" à Chézard-St-Martin et l'ont décoré de manière festive et solennel. Le président de l'ARY Christian Venetz leurs a remercié sincèrement.

Sous la direction de Françoise Christen, directrice du CY Val-de-Ruz, le chant «We d'Schwäbeli i Süde zie», composé de Adolf Stähli, été étonné ensembles. Le texte été projeté par Peter Loretan sur le grand-écran.

1. Bienvenues :

Explications : Le Président de l'ARY, Christian Venetz, accueille tous les présents selon la page 2 du protocole, ainsi que tous les membres actifs. L'invitation a été faite conformément aux articles 16, 17 et 20 des statuts de l'AFY. Toutes les personnes présentes qui sont en possession de la carte verte ont le droit de voter.

Demande de paroles : La parole n'est pas demandée.

Vote et décision :	La proposition du comité concernant le déroulement de l'assemblée et des votations à mains levées, selon art.18, est acceptée à l'unanimité.
---------------------------	---

Précisions : Christian Venetz précise deux points de l'ordre du jour :
Point 8.5 Vote sur les contributions 2020
Point 10 L'AD a lieu le 22.02.2020.

En outre, il fournit des informations sur le vote de consultatif sur la nouveau journal des yodleurs : Cela n'a pas été mis à l'ordre du jour, car il ne sera que consultatif, pour l'assemblée des délégués de l'AFY à Escholzmatt.

Demande de paroles : La parole n'est pas demandée.

Vote et décision :	La proposition de l'ordre du jour, envoyé avec l'invitation à l'assemblée est soutenue à l'unanimité.
---------------------------	--

Communications : Après qu'aucune objections et remarques ont été faites à l'invitation, Christian Venetz déclare l'assemblée de délégués ouverte. Le président transmet la parole au président du comité d'organisation de cette assemblée André Haussener du YC JK Val-de-Ruz. André Haussener et ces collègues se sentent honorés de recevoir les délégués et les invités de l'ARY à

Chézard-St-Martin. Il souhaite aux délégués une agréable journée et un bon déroulement de l'assemblée. Christian Venetz rappelle que les personnes qui n'ont pas encore résolu une carte de banquet ou n'ont pas encore rempli et soumis la carte d'invitation, sont prises de le faire dès que possible.

2. Election du bureau de vote et des scrutateurs :

Explications : Le comité propose les personnes suivantes comme membres du bureau de vote :

- Gallus Zosso (chef)
- Peter Loretan
- Kuno Zbinden

Vote et décision :	Cette proposition du comité est acceptée à l'unanimité.
---------------------------	--

Explications : Gallus Zosso propose les personnes suivantes comme scrutateurs :

Beier Michaela	Germiquet Sabine
Huonder Gion	Céline Bächler
Georges Schnydrig	

Vote et décision :	Les délégués approuvent à l'unanimité l'élection des scrutateurs proposés.
---------------------------	---

3. Procès-verbal de l'assemblée de délégués 2018 à Giffers / FR

Explications : Le procès-verbal de l'AD a Giffers FR a été adopté par le comité lors de la séance du 11.06.2018 à l'attention de l'assemblée des délégués et était disponible à l'entrée de la salle. Il est également disponible sur la page d'accueil du site internet. La proposition de s'abstenir de lire le procès-verbal est adoptée et le procès-verbal est accepté à l'unanimité.

Vote et décision :	Le procès-verbal de la 81e AD du 24.02.2018 à Giffers est adopté à l'unanimité avec remerciements à son auteure et secrétaire Antje Burri.
---------------------------	---

4. Rapport annuel du président

Explications : *Durant le point 4 de l'ordre du jour, le service a été interrompu.* Le rapport annuel a été lu par le président Christian Venetz et est joint au procès-verbal de l'assemblée des délégués.

En hommage aux membres décédés, une bougie a été allumée pour chacun d'eux. Nous ont quittés pour toujours:

- Clerc Francis, Orny VD
- Bettler Werner, Düdingen FR
- Ducret Niklaus Josef, Tafers FR
- Barberis Michel, Genève GE
- Burgener Marcel, Glis VS

Après une minute de silence, les camarades du Club des Yodleurs du Val-de-Ruz ont chanté la chanson "Je suis parti" de Jean Cléménçon.

Demandes de parole : Au nom de toutes les personnes présentes, le vice-président Gallus Zosso remercie Christian Venetz pour l'immense travail fourni en faveur de l'ARY. L'assemblée remercie le président par de longs et chaleureux applaudissements.

Christian Venetz cède la parole au responsable du site internet, Titus von Arx, pour des informations sur la page d'accueil de l'ARY. Titus von Arx souligne la possibilité de publier les événements de l'association et offre son aide et son soutien en cas de besoin. La page d'accueil est constamment mise à jour. Les rapports des secteurs d'activités 2018 sont également disponibles sur la page d'accueil ainsi que les photos de l'AD qui peuvent être commandées sur demande. Titus von Arx gère la page d'accueil depuis 12 ans et souhaite remettre ce mandat à une nouvelle personne intéressée.

Christian Venetz remercie Titus von Arx pour son engagement inlassable et non rémunéré en faveur de l'ARY et lui remet un petit cadeau.

5. Mutations

Explications : Le responsable des mutations, Gallus Zosso, nous communique l'état des membres au 31 décembre 2018 comme suite :

membres du comité	8
membres d'honneur ARY	17
membres d'honneur AFY	7
membres honoraires ARY	14
membres honoraires AFY	5
vétéran(e)s d'honneur	75
vétéran(e)s	572
yodleuses/yodleurs	139
joueuses/joueurs de cor des Alpes	359
lanceuses/lanceurs de drapeau	58
amis et donateurs	9
directrices/directeurs de coeur	50
groupes	45
groupes de la relève	4

Communications : Christian Venetz remercie le responsable des mutations pour la présentation et son travail consciencieux.

6. Droit de vote

Explications : Le chef du bureau de vote nous informe du nombre des ayant droit au vote :

membres du comité	8
membres d'honneur	7
membres honoraires	2
yodleuses/yodleurs	7
clubs avec 2 voix max.	42

joueuses/joueurs de cor des Alpes	26
lanceuses/lanceurs de drapeau	10
amis et donateurs	1
directrices/directeurs de coeur	1
total	104
majorité absolue/:2+1	53
invités (sans droit de vote)	5

Communications :

Christian Venetz remercie les remarques de Gallus Zosso au nom du bureau de vote.

Christian Venetz cède la parole sous cet ordre du jour à la présidente centrale de l'association fédérale des yodleurs Karin Niederberger. Elle erteilt unter diesem Traktanda das Wort der Zentralpräsidentin des Eidg. Jodlerverband Karin Niederberger. Dans son message de salutations et de remerciements, elle souligne les racines, les véritables traditions suisses qui ne peuvent être achetées ou étudiées. Elle en appelle à l'assemblée : Travaillons ensemble pour préserver les plus belles coutumes de Suisse et remet au comité un fromage d'alpage avec la remarque, que les explications concernant le cadeau suivront lors de l'AD de l'AFY.

Communications de l'association fédérale des yodleurs

Ce qui était préorienté il y a un an est devenu un fait. La collaboration avec le journal des Schwinger/Jodler- et Hornusser cessera à fin mars 2019. En moins d'un an, un concept de média a été élaboré avec un groupe de travail et des appels d'offres ont été lancés. Le résultat de ces intenses discussion sur la forme et le contenu du moyen de communication est disponible et la décision finale en la matière sera prise lors de l'AD de l'AFY. Le comité central soutient l'introduction de ce nouveau moyen de communication « lebendig. ».

Les questions pourraient être résumées par rapport au nombre d'exemplaires, si plusieurs personnes vivent dans le même ménage, s'il y avait une version électronique au fur et à mesure, comment les langues sont prises en compte, auxquelles Karin Niederberger a répondu de telle façon, que le nouveau moyen de communication va d'abord être lancée et peu ensuite s'évoluer. Pour CHF 20,00, tous les membres vont être informés personnellement 11 fois par année, par des articles professionnels sur la promotion des jeunes talents, des événements, de la formation et de la formation continue et des informations de l'association pour CHF 1,80 par émission.

Le vote consultatif montre : 90 oui / 10 non et 4 abstentions.

Christian Venetz remercie son enthousiasme et sa vigueur contagieuses à la présidente centrale et espère que nous pourrons compter sur elle pendant longtemps pour pouvoir profiter de son enthousiasme et, pour la féliciter à l'avance pour son anniversaire qu'elle aura le lendemain de l'assemblée, il lui remet un bouquet de fleurs.

7. 29ème Fête romande des yodleurs du 29 juin au 1^{er} juillet 2018 à Yverdon-les-Bains – Rapport final

Communications : Christian Venetz profite de l'occasion pour remercier encore une fois chaleureusement le Comité d'organisation de la Fête des yodleurs d'Yverdon-les-Bains pour l'organisation de cet événement et cède la parole au président du CO, David Girod.

Explications : David Girod, Président du CO de la 29e Fête romande des yodleurs, qui avait pour devise "La magie de nos traditions", a fait revivre les moments magiques de la fête dans sa rétrospective au moyen d'une présentation visuelle. Le rapport final n'est pas disponible pour le moment. Au nom du CO, le président espère que d'autres personnes intéressées de Suisse romande seront disposées à organiser un événement aussi inoubliable.

David Girod tire les conclusions suivantes de cette fête :

- C'était une promotion de toute la région, grâce aux clubs partenaires, Orbe, Sainte-Croix, Démoret, Yverdon-les-Bains, etc.
- Merci à tous les partenaires et organisations qui ont cru à cette fête.
- La fête a connu en tous points de vue un énorme succès.
- Yverdon-les-Bains se souviendra encore longtemps de cet événement.
- En 2027, un tel événement devrait à nouveau être organisé dans la région, afin que l'on puisse profiter de la fête de 2018.

Enfin, David Girod souhaite beaucoup de joie et de succès aux organisateurs de la 30e Fête romande des yodleurs qui aura lieu à Bösingén en 2021.

Christian remercie David pour ses explications et lui remet l'étendard de l'Association romande des yodleurs en reconnaissance de l'énorme travail fourni.

Demande de parole : La parole n'est pas désirée.

Les joueurs de cor des Alpes et les lanceurs de drapeau ont clôturé ce point de l'ordre du jour par l'interprétation harmonieuse de « La montagne qui chante » de von Robert Scotton, sous la direction de Christofer Borloz.

8. Décharge des comptes

Explications : Christian Venetz passe la parole au chef des finances, Alain Leuenberger, qui nous présente les comptes.

Communications : 8.1 Comptes de l'association 2018
Sur toutes les tables, il y a un résumé des comptes qui est projeté. Alain Leuenberger décrit les comptes suite au budget 2018. Il en résulte un petit bénéfice de CHF 2'394.11, pour des dépenses de 34'465.50 et des recettes de frs. 36'859.61.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

8.2 Fonds de drapeau

La fondation de la famille Frei a versé un montant de frs. 1'000 qui été comptabilisé dans le fonds de drapeau. Le canton de Fribourg a également contribué avec un montant de frs. 1'000. Et les rapporteurs de l'ARY Antje Burri et Andreas Seitz ont renoncé à leur « salaire ».

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Demande de parole : 8.3 Rapport des vérificateurs des comptes

Céline Bächler und André Haussener ont vérifié les comptes, conforme aux statuts art. 25. La tenue des comptes est ordonnée et conforme aux règles. Les vérificateurs remercient le trésorier pour son travail et proposent aux délégués d'accepter les comptes sans réserve et de donner décharge au trésorier et au comité.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et délibération :	Les comptes 2018 sont acceptés à l'unanimité et par applaudissement.
-------------------------------	---

Explications :

8.4 Budget 2019

Sur toutes les tables, il y a un résumé du budget 2019 qui est aussi projeté. Alain Leuenberger explique le budget 2019, qui se situe dans le cadre habituel. Le budget prévoit un excédent de dépenses de frs. 4'525.90 avec des dépenses de frs. 61'701.90 et des recettes de frs. 57'176.00.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	Le budget 2019 est accepté à l'unanimité et remercié au caissier.
---------------------------	--

Explications :

8.5 Cotisations 2020

Alain Leuenberger nous soumet la proposition sur la base de l'état des résultats et du bilan qui ont un statut équilibré et de laisser les contributions inchangées.

Discussion : N'est pas demandée.

Vote et décision :	Cette proposition est acceptée sans opposition.
---------------------------	--

Christian Venetz remercie les délégués pour leur confiance et le caissier Alain Leuenberger pour son excellent travail. Il nous informe que le comité va se conformer au budget et chercher des solutions pour un résultat positif des comptes.

Discussion : N'est pas demandée.

9. Rapport des activités

Explications : Les rapports des responsables des domaines joueuses/joueurs de cor des alpes, lanceuses/lanceurs de drapeau et yodel et le cours des trois domaines peuvent être consultés sur le site de l'ARY.

Programmes : 9.1 Cor des Alpes

Cours:

<i>Date</i>	<i>Contenu / Lieu</i>	<i>Responsable</i>
23.03.2019	Regionaler Bläserkurs, in Schmitten FR – Thema «Atemtechnik» von 09.00 – 17.00 Uhr	Frautschi Fritz und Christofer Borloz
30.03.2019	Regionaler Bläserkurs, in Lajoux JU – Thema «Vertiefen vom bestehendem Wissen», von 09.00 – 17.00 Uhr	Michel Fellmann und Fabien Crausaz
11.05.2019	Wett- & Expertisenblasen, in Bousens (in Tracht), von 09.30 – 16.00 Uhr	Armin Zollet und David Girod und 8 Juroren
06.10.2019	Regionaler Bläserkurs, in Genf – Thema «Neue Gesamtchormelodien und festigen der bestehenden Gesamtchormelodien (in Tracht) Von 09.00 – 12.00 Uhr	Noch nicht definiert
06.10.2019	GV, Herbsttagung (in Tracht)	
Dezember 2019 oder Januar 2020	Jugend + Musik Zukünftige J+M Leiter-Ausbildung in der Region Villeneuve	Nathalie Monory und Dominik Ziorjen

Afin d'assurer l'avenir du WABV, l'association des joueurs de cors des Alpes romands, des membres motivés pour le comité sont recherchés, pour environ 4 réunions par année.

Explications : 9.2 Lancer de drapeau

Cours:

17.03.2019	Frühlingskurs und Jurykurs, in Tifers FR
23./24.03.2019	Fahnenschwinger-Wochenende, in Mürren BE Anmeldungen → Peter von Allmen BKJV
13.04.2019	Eidg. Jurykurs, Rothenburg LU
20.10.2019	Walliser Wanderpreis, in Naters VS
27.10.2019	Herbstkurs, in Chandon VD

Evenements :

28.04.2019	Wanderpreis WSJV, Leimacker, in Düdingen FR
09.06.2019	Eidg. Wanderpreis, in Thun BE
27.10.2019	Hauptversammlung, in Chandon VD

Possibilités de'excurses

<i>CT</i>	<i>Lieu</i>	<i>Heure</i>	<i>Responsable</i>
FR	Tafers Mehrzweckhalle	1.+3. Sonntag 9.00 – 11.00 Uhr	K. Zbinden
	Grangeneuve halle de gym.	Montag 18.00 – 19.00 Uhr	J.-L. Rudaz
	Courtepin Landi	Donnerstag ab 19.30 Uhr	M. Schneuwly
GE	Avully halle polyvalente	Donnerstag 20.30 bis 22.00 Uhr	K. Welten
VD	Chardonne grande salle	Montag 18.00 – 20.00 Uhr	G.-F. Genton
VS	Naters Stapfenhalle	Montag ab 18.00 Uhr	H.-R. Zbinden
	Naters Turnhalle Klosi	Sonntag Ab 19.00 Uhr	H.-R. Zbinden
	Montana-Village halle de gym.	Mittwoch 18.30 – 20.00 Uhr	J. Micheloud

Explications :

9.3 Yodel

Cours :

<i>Date</i>	<i>Heure/Lieu</i>	<i>Responsable</i>
13.04.2019	Frühjahrskurs, für Anfänger und Fortgeschrittene getrennt in Cossonay-Ville	Regula Ritler und Dayana Pfammatter
11.05.2019	Jodel-Kleininformationen, Duett, Terzett, Quartett, in Schmitten	Sibylle Süess-Aeby und Christine Lüthi
05.09.2019	Weiterbildung für Dirigen- ten/innen und Präsidenten/in- nen, in Cossonay-Ville von 19.30 – 22.00 Uhr	Emil Wallimann
19.09.2019	Weiterbildung für Dirigen- ten/innen und Präsidenten/in- nen, Region Visp-Brig von 19.30 – 22.00 Uhr	Emil Wallimann

Evenements :

07.07.2019	Kantonal Freiburgisches Jodlertreffen in Plaffeien Organisator: JK Alphüttli Plaffeien
10.08.2019	Walliser Jodlertreffen, in Saas-Almagell Organisator: JK Antrona, Saas-Almagell • 27.05.2019 Gesamtchorproben in Visp

Explications : 9.3 Yodel

Informations interassociations :

<i>Formation réussite de Jury:</i>		
Ritler	Regula	VS
Pfammatter	Dayana	VS

<i>Formation réussite de directeur:</i>		
Buchs	Judith	FR
Dini	Vanessa	VS
Föhn	Julie	VS
Kummer	Désirée	VS
Ruppen	Sophie	VS
Schnydrig	Julia	VS
Walker	Carina	VS

<i>Formation réussite de moniteurs de cours « Jeunesse et musique »</i>		
Monney	Natasha	FR
Pfammatter	Dayana	VS

Peter Loretan fait également référence à la plate-forme en ligne pour la formation des directeurs de cœurs et la formation continue qui est à l'offre aux cours interassociations, également en ligne sous www.jodel-kurse.ch.

L'excellente coopération avec tous les gestionnaires de cours de tous les sous-associations est particulièrement due. Mais aussi le travail de tous les instructeurs de cours. Enfin Peter Loretan nous rappelle de faire les annonces du SIUSA et donc de payer au compositeurs la valeur nécessaire.

Explications : 9.4 Relève / Jeunesse et musique

Cours :

<i>Date</i>	<i>Heure/Contenu</i>	<i>Responsable</i>
04.-08.08.2019	Eidg. Jugendjodlerlager in Engelberg für max. 50 Jugendliche zwischen 15-21 Jahren.	Emil Wallimann

Franziska Monney informe en allemand d'un premier après-midi d'initiation régional de l'ARY avec 42 enfants et adolescents dans les domaines du cor des Alpes, des lanceurs de drapeaux et des yodleurs. Cet événement a eu lieu mardi 21 août 2018 à St. Antoni.

Un formulaire d'inscription traduit en français ainsi qu'une lettre d'accompagnement ont été envoyés avec l'invitation de l'AD de l'ARY de cette année aux clubs francophones de yodleurs de l'ARY. S'il y a un intérêt marquant et suffisamment d'inscriptions, on organisera un après-midi d'initiation similaire en français pour les enfants et les jeunes.

Chaque membre, que ce soit dans un club de yodleurs, de lanceurs de drapeaux ou de cor des Alpes, peut ou doit se sentir responsable de participer

activement à cette promotion des jeunes talents afin de promouvoir et d'assurer l'avenir de nos coutumes.

Christofer Borloz informe qu'il est toujours possible de soumettre des demandes de soutien à www.bak.admin.ch/jugend-und-musik une évaluation des programmes J+M est en cours. Un sondage correspondant auprès des responsables suivra. Depuis l'été dernier, des visites de suivi par un expert sont effectuées à des fins d'assurance qualité. En résumé, en 2018, environ 13 400 jeunes ont pu bénéficier de cette offre sur un large éventail d'instruments.

Christian Venetz loue le travail exemplaire et le grand engagement dans tous les domaines qui ont été reconnus, ce qui vaut remerciements et applaudissements nourris.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	Les rapports 2018 de tous les domaines sont acceptés à l'unanimité.
---------------------------	--

10. 82ème Assemblée des délégués et honneurs aux nouveau vétérans ARY du 22.02.2020

Explications : Détermination de l'endroit
Le club des yodleurs de Aletsch Naters est près d'organiser l'assemblée des délégués ARY, le 22 février 2020 à Naters VS.

Discussion : La discussion n'est pas demandée et l'assemblée remercie la candidature avec un grand applaudissement.

Vote et décision :	La candidature du CY Aletsch Naters est soutenu à l'unanimité.
---------------------------	---

11. Elections

Explications : 11. 1 Election d'un membre du comité
Christian Venetz informe que David Girod du Obmann-Team cors des Alpes a donné sa démission pour l'assemblée de ce jour. Le comité aimerait combler ce poste avec une nouvelle personne chargée de la relève et recommande Franziska Monney pour l'élection au sein du comité.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	L'assemblée soutient la proposition du comité à l'unanimité et avec un grand applaudissement.
---------------------------	--

Christian Venetz félicite Franziska Monney pour son honorable élection et la remercie pour son engagement au profit de la jeune génération. Il la demande de prendre sa nouvelle place à la table du comité sur scène et lui remet un bouquet de fleurs.

Explications : 11.2 Membres restants du comité
Christian Venetz informe que les autres membres du comité se rendent disponibles pour une période supplémentaire.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	L'assemblée soutient à l'unanimité la proposition et confirme avec beaucoup d'applaudissements les membres restants du comité.
---------------------------	---

Explications : 11.3 Présidence
Le vice-président Gallus Zosso est heureux de présenter le président actuel Christian Venetz qui se représente pour une nouvelle période en tant que président de l'association.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	L'assemblée confirme à l'unanimité la proposition et la réélection de Christian Venetz à la présidence avec des grands applaudissements.
---------------------------	---

Explications : 11.4 Jurys de l'ARY pour les diverses fêtes des sous-associations 2019

Les noms des membres du jury, qui ont tous été énumérés pour des raisons de sécurité de planification pour le yodel, le lancer du drapeau et le jouer de cor des Alpes, sont les suivantes :

Jury yodel

Nom	Prénom
Bumann	Caroline
Föhn	Daniel
Lehner-Mutter	Manuela Maria
Schmid	Adrian
Summermatter	Peter

Jury du lancer de drapeau

Nom	Prénom
Cotting	Bruno
Meuwly	Alain
Rudaz	Jean-Louis
Ruprecht	Olivier
Schweizer	Urs
Volken	Christian
Zbinden	Hansrüedi
Zbinden	Kuno

Jury du jouer de cor des Alpes

Nom	Prénom
Borloz	Christofer
Gantelet	Philippe
Gilli	Alois
Girod	David
Lehmann	Hugo
Monory	Nathalie
Schmid	Tim
Scotton	Robert
Zollet	Adrian
Zollet	Armin

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	L'assemblée soutient les propositions du comité à l'unanimité.
---------------------------	---

Explications : 11.5 Rapporteuse/rapporteur ARY
Les deux rapporteurs précédents, comme Antje Burri et Andreas Seitz, sont disponibles pour une nouvelle période.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	L'assemblée soutient les propositions du comité à l'unanimité.
---------------------------	---

Explications : 11.6 Vérificateur/vérificatrice des comptes ARY
L'organisateur du prochain lieu de l'AD doit soumettre une proposition. Le YC Aletsch Naters présente Sandra Kreuzer comme nouvelle 2^{ème} vérificatrice.

Discussion : La discussion n'est pas demandée.

Vote et décision :	L'assemblée soutient la proposition du YC Aletsch Naters à l'unanimité.
---------------------------	--

Communications : Christian Venetz informe qu'en 2020 la 31^{ème} Fête fédérale des yodleurs aura lieu à Bâle. Il est particulièrement heureux de donner la parole au président de l'organisation responsable et en même temps chef du marketing et de la communication, M. Daniel Buser, pour quelques informations sur la fête.

Au nom du CO de 2020, Daniel Buser souhaite au moyen d'une présentation animé, la bienvenue à la 31^{ème} Fête fédérale des yodleurs à Bâle qui aura lieu dans plus que 500 jours.

Christian Venetz remercie le discours et il est déjà très impatient de passer la fête et quelques jours en convivialité et camaraderie à Bâle

12. Propositions écrites

Informations : Christian Venetz lit une proposition écrite du YC Edelweiss St-Croix, qui a été envoyée par lettre, datée du 30 janvier 2019 à l'adresse du comité.
En résumé, le CY Edelweiss St-Croix aimerait voir un complément sur le formulaire d'une fête de yodleurs, où le besoin d'un rapport du jury en français peut être cochée.

Christian Venetz informe que le comité a accepté cette demande et la transmet à l'AFY.

13. Hommage

Explications : Christian Venetz demande au membre sortant du comité « Obmann-Team cor des Alpes », David Girod, de monter sur scène pour occuper la place d'honneur.

Hommage : L'honneur revient à Christofer Borloz de rendre hommage et de louer l'engagement exemplaire de David Girod. "Major Girod, Garde à vous !" David Girod a été élu au comité en 2013 comme pendant de son collègue germanophone et joueur de cor des Alpes Armin Zollet. Parmi ses points forts, on retiendra la fondation de l'Association romande de joueurs de cor des Alpes, l'organisation des premiers cours de jury pour joueurs de cor des Alpes en langue française, la participation de joueurs de cor des Alpes à la « Musikanntenstadl » à Fribourg et l'organisation de la dernière fête romande des yodleurs. Et ceci en défendant la Suisse romande et en particulier sa langue. Pour tout cela et pour bien plus encore, Major Girod, REPOS ! Vous pouvez disposer.

Explications : Christian Venetz invite le directeur Amadé Leiggenger de monter sur scène et d'occuper la place d'honneur.

Hommage : Faustin Leiggenger n'a pas eu la tâche facile de garder secrète sa tâche de rendre hommage à Amadé Leiggenger et de le convaincre de s'éloigner de ses moutons bien-aimés, de son environnement et de son hobby , de son engagement comme directeur de pas moins de trois clubs de yodleurs, pour participer à l'assemblée des délégués pour « soutenir » et renforcer son collègue et président d'association Christian Venetz. Les grands mérites d'Amadé Leiggenger ont été présentés dans l'hommage qui lui a été rendu sur un fond visuel agrémenté de photos. Amadé Leiggenger était visiblement très ému par tant d'honneur et d'hommages en sa faveur et s'est réjoui de porter un toast avec Faustin, sa famille et ses amis.

Le comité a remercié chaleureusement David Girod et Amadé Leiggenger pour leurs mérites et services rendus et a proposé à l'AD de les nommer membres d'honneur de l'ARY.

Discussion: N'est pas demandée.

Vote et décision :	Les délégués approuvent la proposition du comité de nommer David Girod et Amadé Leiggenger nouveaux membres d'honneur de l'ARY par un concert d'applaudissements.
---------------------------	--

Christian Venetz les félicite, leur remet un diplôme et les accueille chaleureusement au sein du cercle des membres d'honneur de l'ARY. David Girod et Amadé Leiggenger reçoivent en outre la nouvelle médaille d'or de l'ARY des mains de Franziska Monney.

Enfin, il appartenait à Gallus Zosso de remettre aux membres d'honneur et les membres honoraires les nouvelles médailles d'or et d'argent de l'ARY.

14. Divers**Explications :**

Christian Venetz demande à André Haussener, le président du CO du YC « Val-de-Ruz » de monter sur scène afin d'accomplir la tâche spéciale d'allumer et d'échanger la pipe de paix dans l'ARY.

Pendant ce temps, Christian Venetz informe en outre, que les cartes de vote pour l'AD de l'AFY, du 09 mars 2019, à Escholzmatt pour les membres individuels pourront être obtenus chez Antje Burri. Il souligne qu'il serait très fier de pouvoir y saluer un grand nombre de délégués de l'ARY.

En outre il se réfère à la suggestion de Maurus Gerber de l'année dernière, que seul le canton de Fribourg contribue à l'ARY et que les autres cantons devraient également être abordé. Christian Venetz indique que cette suggestion a été prise en compte par le comité et que tous les cantons seront contactés. Il informe également que la fondation Robert Fellmann a créé un nouveau Web-Shop pour des chants de yodel sous www.jodellieder-verlag.ch. La publicité correspondante était également disponible sur une table à l'entrée.

L'occasion de prendre la parole n'été pas utilisée de l'assemblée. Avant que Christian Venetz clos l'assemblée des délégués, il tient à remercier aux collègues du CY de Val-de-Ruz pour l'organisation impeccable de l'assemblée et surtout à André Hausser pour la coopération agréable au niveau du travail d'organisation et les préparations. Suite il passe la parole à l'organisateur pour une brève orientation.

Le président tient à remercier tous ceux qui ont assisté à l'assemblée et leur souhaite bonne santé, joie et camaraderie au seins de l'association.

A l'issue de la partie officielle, Christian Venetz invite chacun à chanter la dernière chanson „Pays-de-Rêve“ de Walter Rüfenacht, sous la direction de Françoise Christen.

L'assemblée est close à : 16H45

Association Romande des Yodleurs ARY**Le président****La secrétaire****Christian Venetz****Antje Burri**



Bericht des Präsidenten 2018 Rapport du président 2018

Am 24. Februar 2018 haben wir bei unseren Kameradinnen und Kameraden der Freiburger Jodlervereinigung in der sympathisch und schön vorbereiteten Sporthalle von Giffers/Tentlingen, Gastrecht für unsere DV und für die Veteranenehrung genossen. Ich möchte an dieser Stelle der Freiburger Jodlervereinigung nochmals für die perfekt organisierte Delegiertenversammlung unter der Leitung von Marcel Beyeler recht herzlich danken.

Lors de l'hommage aux vétérans, 1 Club pour 50 ans et 1 Club pour 25 ans ont été honorés pour leur fidélité auprès de l'Association Fédéral des Yodleurs.

6 membres étaient nommés comme vétéran d'honneur, et
33 membres étaient nommés comme vétérans.

Auch in meinem dritten Jahr als Präsident unseres Unterverbandes konnte ich, zusammen mit dem ganzen Vorstand auf ein interessantes, arbeitsintensives und vielseitiges Verbandsjahr zurückblicken. Mit 4 Vorstandssitzungen und diversen Telefon- und Mail-Konferenzen hat der Vorstand die angefallenen Arbeiten des abgelaufenen Verbandsjahres erledigt.

Am 10. März fand die 104. Delegiertenversammlung des EJV in Freiburg auf Gebiet des Westschweizerischen Jodlerverbandes statt. Nicht weniger als 380 Delegierte haben sich in Freiburg eingefunden. Unter der Führung von Gallus Zosso hat der JK Edelweiss eine schöne und unvergessliche Delegiertenversammlung organisiert. Nochmals einen herzlichen Dank für die hervorragend geleistete Arbeit.

Der Höhepunkt in diesem Jahr war sicher für uns alle das 29. Verbandsfest des Westschweizerischen Jodlerverbandes in Yverdon-les-Bains. Es herrschte grosse Begeisterung und Freude unter den vielen tausenden Teilnehmern und Besuchern. Das Organisationskomitee hatte sicher einen sehr guten Draht zu Petrus. Er hat uns allen drei herrliche, sonnige, ja schon heisse Tage in Yverdon-les-Bains beschert.

Vivre ensemble la magie de nos traditions. Sous cette devise était placée la 29ème Fête Romande des Yodleurs à Yverdon-les-Bains. Toute la Suisse romande attendait avec impatience ce grand événement et a pu profiter ensemble de trois jours merveilleux. J'ai pu constater l'enthousiasme du Comité d'organisation sous la direction de David Girod. Ils ont organisé une mémorable « Fête Romande des Yodleurs » au centre de la merveilleuse vieille ville historique d'Yverdon-les-Bains. Avec les concours, nos prestations, le marché folklorique, l'ambiance joyeuse de chant et cor des Alpes dans les rues et cantines assurée par les acteurs de la fête eux-mêmes, nous avons donné un visage joyeux et enthousiaste à cette fête. Cette fête vivra inoubliable dans nos cœurs et nos pensées. Le couronnement de la fête était le cortège folklorique du Dimanche après-midi dans l'esprit de la « magie de nos traditions ». Nous avons pu découvrir le monde des traditions et des coutumes, et profiter de quelques heures d'amitié inoubliables.

An dieser Stelle möchte ich im Namen des Westschweizerischen Jodlerverbandes noch einige Dankesworte anbringen. Ich möchte dem gesamten OK unter der Führung von David Girod, allen Helferinnen und Helfern, dem ganzen Jury Team der drei Sparten mit den Sparten-Obmännern für die tolle Organisation danken. Wie schon eingangs erwähnt – ja wir konnten uns wirklich aus vollem Herzen zusammen mit der unserer Verbands-Familie daran freuen – vielen herzlichen Dank!

Am 21. August 2019 fand ein Nachwuchstag in St. Antoni statt. Dieser Tag war ein voller Erfolg. Nicht weniger als 42 Kinder haben in allen drei Sparten an dieser Veranstaltung teilgenommen. Franziska Monney, Kuno Zbinden und Armin Zollet sei für die Organisation dieses erfolgreichen Anlasses herzlich gedankt.

Am 26. August 2018 fand das Jodlerfest der Walliser Jodlervereinigung unter der Führung des JK Bachji in Lalden statt. Der Verein feierte dabei sein 25jähriges Jubiläum und hat gleichzeitig auch eine neue Tracht präsentiert. Das prächtig erbaute Jodlerdorf hat alle Anwesenden begeistert und hat viel zur guten und ausgelassen Stimmung beigetragen.

Im vergangenen Jahr durften wir vom Vorstand an einem Jubiläum das Grusswort des WSJV und des Eidg. Jodlerverbandes überbringen.

Am Samstag den 7. September 2018 feierte der Jodlerklub Bärnersenne Münchenwiler in Cressier sein 50-Jahr Jubiläum. Ich durfte gleichzeitig auch als Vertreter des Eidg. Jodlerverbandes ein Geschenk überbringen. Am gleichen Tag fand in Crissier auch das Verbandsfest der Freiburger Jodlervereinigung statt. Die hervorragenden Aufführungen wussten zu gefallen und haben alle anwesenden Zuhörer begeistert.

Am 23. September 2019 fand das Bremgartenkonzert statt. Der JK Noger Ausserberg und die Schwestern Natascha und Marschke Monney haben den Westschweizerischen Jodlerverband dabei würdig vertreten.

Auch in diesem Jahr konnte ich den unzähligen Einladungen zu Unterhaltungs- und Jodlerabenden kaum gerecht werden und nur einem geringen Teil mit meinem Besuch die Ehre erweisen.

Im vergangenen Jahr haben diverse Mitglieder des Vorstandes die Delegiertenversammlungen und Unterverbandsfeste der anderen Teilverbände besucht. Diese Besuche an den UV-Delegiertenversammlungen und deren Jodlerfeste sind für alle Vorstandsmitglieder jeweils sehr schöne und interessante Tage, mit neuen Begegnungen und Gesprächen.

In Memoriam:

Après tous ces points et remarques positives, pensons à nos camarades qui ne sont plus entre nous et qui nous ont quittés pour toujours depuis l'assemblée à Chevrilles-Tinterin.

Wir zünden zu Ehren aller seit der DV in Giffers-Tentlingen verstorbenen Verbandmitglieder eine Kerze an. Es haben uns für immer verlassen:

- Clerc Francis, aus Orny VD
- Bettler Werner, Düdingen FR
- Ducret Niklaus Josef, Tafers FR
- Barberis Michel, Genève GE
- Burgener Marcel, Glis, VS

Dankesworte:

Danke sagen möchte ich allen, welche sich im Jahre 2018 für unseren Verband eingesetzt haben, sei es mit kleineren, wie mit grösseren Einsätzen.

Einen grossen Dank gehört nochmals dem ganzen OK von Yverdon-les-Bains für das herzliche Westschweizerische Jodlerfest, aber auch dem OK der letzten DV und Veteranenehrung für die grosse Arbeit für uns alle.

Im Besonderen möchte ich einen grossen Dank an Antje, Franziska, Gallus, Peter, Alain, Armin, David und Kuno für die gute Kameradschaft und Zusammenarbeit aussprechen. Ich durfte auf eure Unterstützung zählen und bin dankbar dafür, dass ihr die zusätzlichen Aufgaben und Arbeiten auch künftig übernehmen werdet und wir gemeinsam als Team, weiterhin erfolgreich arbeiten und uns gemeinsam freuen können. Nicht vergessen möchte bei dieser Gelegenheit, auch unseren Partnerinnen und Partnern für ihr Verständnis und die Unterstützung zu danken.

Un grand merci à tous les directrices et directeurs des clubs, à tous les monitrices et moniteurs des cours. Ein herzliches Dankeschön richte ich an unsere Jurorinnen und Juroren für ihre grosse und wichtige Arbeit anlässlich der Jodlerfeste.

Ebenfalls danke ich allen Mitwirkenden in den verschiedenen Fachkommissionen des EJV. Je remercie les travaux importants de la rédactrice et du rédacteur régional, Antje et Andreas,

Unserem Verbandsführer Jacques Domont, sowie den Rechnungsrevisoren Céline Bächler und André Haussener.

Der grösste Dank, den ich zum Schluss ausspreche, geht an Euch werte Mitglieder und Gäste unseres Verbandes. Die Unterstützung und das geschenkte Vertrauen, die ich persönlich und meine Vorstandsmitglieder im vergangenen Jahre spüren und erleben durften, waren grossartig. Ihr habt auch Verständnis gezeigt, wenn etwas nicht gerade so gelaufen ist, wie es sein sollte.

Nach zwei Jahren als Kassier und drei Jahre als Präsident habe ich immer noch Freude an der Arbeit als Präsident des Verbandes. Wenn es euch genehm ist, würde ich mich freuen, auch in Zukunft dem WSJV als Präsident vorstehen zu können. Ich bin überzeugt, dass ich die Zukunft zusammen mit dem Vorstand und eurer tatkräftigen Unterstützung ohne Kummer und Schwierigkeiten meistern kann, damit wir zusammen viele gemütliche und freundschaftliche Stunden bei der Ausübung und Pflege unseres Brauchtums und der Traditionen verbringen können.

Mit einem herzlichen Vergelt's-Gott an Euch schliesse ich meinen Bericht.

Saas-Grund im Februar 2019 /Saas-Grund en février 2019

Euer Präsident / votre président